

## Bilan de Monaco Collectif Humanitaire : 139 enfants pris en charge entre janvier 2008 et octobre 2011

Monaco Collectif Humanitaire a présenté, le 11 octobre dernier, en présence de LL.AA.SS. le Prince Souverain et la Princesse Charlène, le bilan du projet qui a été initié à l'occasion de Ses 50 ans et qui a permis de soigner, à Monaco, 139 enfants issus de pays en développement. Après avoir remercié et salué l'implication de chaque membre du Collectif, S.A.S. le Prince Souverain a annoncé qu'il souhaitait renouveler Son soutien au projet en allouant 450.000€ pour la période 2011-2013.



Après 3 ans et demi de fonctionnement, Monaco Collectif Humanitaire\* vient de présenter un bilan très positif à S.A.S. le Prince Albert II. Grâce à cette formidable chaîne de solidarité, alliant partenaires privés et publics, 139 enfants issus de 18 pays en développement ont pu être soignés, se voyant ainsi offrir une seconde vie.

Chaque enfant qui a été soigné présentait une pathologie (cardiaque ou orthopédique) qui n'était pas opérable dans son pays d'origine. En parallèle, en partenariat avec le Gouvernement Princier, un programme de renforcement des compétences des personnels de santé et des structures hospitalières des pays, dont sont originaires les enfants, a été mis en place afin que certaines pathologies puissent, à terme, être directement soignées sur place. S.A.S. le Prince Souverain a remercié chaque maillon de cette chaîne pour son engagement et son dévouement. Il a également annoncé souhaiter renouveler Son soutien au projet en allouant 150.000€ par an de 2011 à 2013 et

émis le vœu qu'à l'issue, le Collectif soit parvenu à son autonomie financière. Rappelons que le coût moyen de prise en charge d'un enfant est d'environ 10.900€. Cette somme correspond à une partie des frais d'hospitalisation (l'autre partie étant prise en charge par les centres hospitaliers) et aux billets d'avion aller-retour. Les médecins et les familles d'accueil interviennent gracieusement. Ces résultats, ainsi que les compétences de haut niveau des établissements hospitaliers monégasques, ont permis de fédérer à cette initiative la Chaîne de l'Espoir, Association française de renommée internationale, et le Haut Commissariat des Nations Unies pour les Réfugiés (HCR).

\*Monaco Collectif Humanitaire est composé des centres hospitaliers monégasques (Centre Cardio Thoracique, Centre Hospitalier Princesse Grace et Institut Monégasque de Médecine Et Chirurgie Sportive), des associations françaises Rencontres Africaines, Aviations Sans Frontières, la Chaîne de l'Espoir et de 21 ONG monégasques soutenues par le Gouvernement Princier.

### Assessment of Monaco Collectif Humanitaire: 139 children provided with healthcare between January 2008 and October 2011

On 11th October, at a ceremony attended by TSH the Sovereign Prince and Princess Charlene, 'Monaco Collectif Humanitaire' presented a report on the project's achievements. Since it was created at the time of the Prince's 50th birthday, the humanitarian organisation has helped to provide healthcare to 139 children from developing countries, bringing them to Monaco for medical treatment. Having thanked each member of the organisation and expressed his admiration for the commitment they had shown, HSH the Sovereign Prince announced that he wished to renew his support for the project by allocating €450,000 for 2011-2013.

Monaco Collectif Humanitaire\* has been able to present H.S.H. Prince Albert II with a very positive report of their activities over their three and a half years of existence. Thanks to this impressive chain of solidarity, in which private and public sector partners have worked together, 139 children from 18 developing countries have been provided with medical treatment that has literally given them a new lease of life.

Each child treated was suffering from an illness (cardiac or orthopedic) that could not be treated in their home country. At the same time, in partnership with the Government of Monaco, a scheme has been implemented to train healthcare staff and improve hospital facilities in the countries these children came from, so that, in time, some of these illnesses will be treated directly. HSH the Sovereign Prince thanked each link in this chain for the commitment and dedication they have shown. He also announced that he wished to renew his support for the project by allocating €150,000 per year from 2011 to 2013, and expressed the hope that the Collectif would be able to achieve financial autonomy by the end of that period. The average cost of providing care for one of these children is approximately €10,900. This covers a portion of the hospital costs (the rest is covered by the hospitals themselves) and return air fares. Doctors and host families do not charge anything. The success of the programme, as well as the high-level expertise of Monaco's hospital establishments, have attracted Le Chaîne de l'Espoir, (an internationally-renowned French humanitarian organisation) and the United Nations High Commission for Refugees (HCR) to the initiative.

\* Monaco Collectif Humanitaire comprises several Monaco hospitals (Cardio-Thoracic Centre, Princess Grace Hospital and Monaco Institute of Sports Medicine Et Surgery), French aid agencies Rencontres Africaines, Aviations Sans Frontières, la Chaîne de l'Espoir and 21 Monegasque NGOs supported by the Monaco Government.